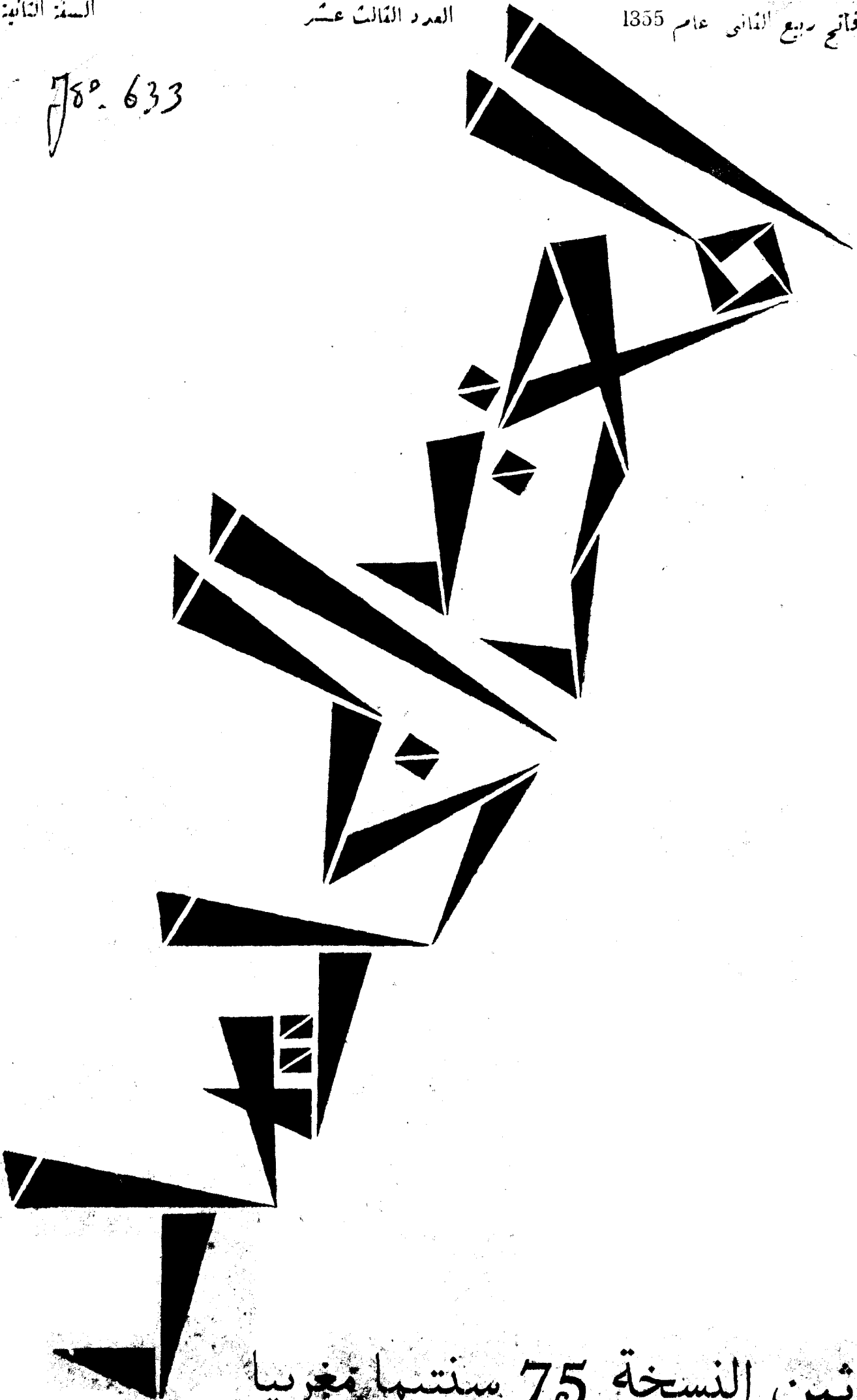


78° 633



تهنئ الذسحه 75 سنتيا مغربيا

صحيفة الطلبة

مجمعين الطالب المغربي منذ نحو من اربع سنين تأسست بتطوان اول جمعية مغربية حرة للطلبة المغاربة طبقا لقانون اساسي مؤلف من خمسة ابواب، واغراضها هي: الدفاع عن حقوق الطالب - ارشاده اثناء الدراسة - تهئية العمل له عند الانتهاء من حياة الدراسة - ايجاد رابطة قوية بين طلبة المدارس ومتخرجيها - انشاء ناد للتسامر ومكتبة للاطلاع - توسيع ثقافة الطالب وتنوير ذهنه وقد شرعت في عملها بتاريخ 8 يونيو 1932 ثم اعترفت بها الحكومة في 4 اكتوبر من تلك السنة. وهذه الجمعية محظوظة سعيدة في حياتها فقد شاءت الظروف ان تكون أنشط مؤسسات الطلبة في المملكة المغربية كلها وان تكون اشد تلك المؤسسات ولما بتقوية الحركة الاصلاحية وتغذية روح التجديد في سائر طبقات المواطنين. ولابالغ اذا قلت ان منبر هذه الجمعية هو الصق المنابر الفتية بتاريخ النهضة المغربية، فكلم أقيت عليه من كلمات وخطب ومحاضرات كان لها اثرها العميق في نفوس الامة جمعا لا في نفوس الطلبة وحدهم. ومن التقاليد الحسنة التي جرت عليها جمعية الطالب تنظيم «اسبوع ثقافي سنوي» بمناسبة حلول الذكرى المولدية الشريفة يشارك فيه المواطنون المغاربة من كل الجهات، وقد كان اسبوع هذه السنة اسبوعا «حافلا ممتازا» كما تنبأ به «المغرب

امينا- محمد باغوز كاتبنا- محمد بن جلون مساعد كاتبنا- محمد الصمودي، العربي الفاسي، محمد بايص - اعضاء فنهنيء من صميم قلوبنا مجلس الجمعية على نجاحه وتوفيقه

المعهد الحر منذ بضع سنوات الف الاستاذ عبد الخالق الطريس رواية في ثلاثة فصول دعاها «انتصار الحق بالبطل» لتمثلها لجنة التمثيل في جمعية الطالب، ولكن الظروف ادخرتها لطلبة المعهد الحر النوابغ الذين تطوعت نخبة منهم بتمثيلها مساعدة لمعهد الناشء، وهذه الرواية يتجلى فيها الصراع العنيف القائم منذ سنين بين الميول الحديثة والتقاليد البالية، ويظهر هذا الصراع في اب قديم لا يريد ان يعلم ابنه تعليما حديثا وابن لا يرى في نفسه استعدادا للتعليم القديم، والاب خاضع لتاثير الخرافيين واصحاب الشطحات والابن خاضع لتاثير استاذ ناهض على القلب بحب قومه والسعي في انهاضهم من الوهدة التي سقطوا فيها، وينتهي هذا الصراع بانتصار الميل الجديد على يد شخص متظاهر بالجنون والسطح وثق به الاب وخاف من انتقامه الشنيع واليك شخصيات الرواية مع اسماء ممثليها:

الاب - محمد السعدي (مصطفى بن عبد الوهاب) صديق الاب احمد القاسم (محمد بن احمد الفاسي) صديقه ايضا القصار (عبد الخالق القناقي) الاستاذ علي الزاهري (احمد بن محمد مدني) الابن عبد الله السعدي (عبد الكريم بنونه) صديق الاستاذ محمد ابو نخل (محمد مغاوة) الخادمة مبروكة (عبد الخالق اشعاش) وقد قام طلبة المعهد بادوارهم خير قيام واطهروا من الكفاءة والتمثيل والقدرة على مواجهة الجمهور ما جعلهم جميعا ودون استثناء موضع اعجاب وتقدير عند كافة الحاضرين وقد كان الجمهور الذي حضر الرواية مؤلفا من كل المناطق المغربية وكان يحتوي على اكثر من الف شخص وفي طليعة الجميع صاحب السمو العظيم الخليفة السلطاني وسعادة القيمين العام وكان يتخلل فصول الرواية شيء من الاغاني والادوار الهزلية تولى القيام بها الطلاب النجيب ادريس بنونة والمضحك الشهير «زومح» ونظرا لاجعاب الجمهور بالرواية اعجابا لا مزيد عليه فقد طالب عند انتهاء التمثيل بظهور المؤلف الاستاذ الطريس لهنته فاجاب رغبتهم اللحة وختم الحفلة بكلمة بديعة موزونة قولت بالهاتف العالي والتصديق الحاد فنهنيء الاستاذ المؤلف بنجاح روايته وطلبة المعهد الحر بتوفيقهم في تمثيلها

رفيق الطلبة

المجلة اسبوعية لخدمة الثقافة المغربية

تصدر موقتا نصف شهرية وتطبع بالمطبعة المهدية

رئيس تحريرها محمد المكى الفاصري
صاحب امتيازها محمد العربي بن بلونه
وكيلها العام سعيد محبي بسلا

كل المغارات في شئون المجلة بالمنطقتين السلطانية والطنجية تكون مع وكيلها العام تلفون 48-71 سلا «شيك بوسطو» رقم C/c 12638 والمنطقة الحديبية مع «ادارة المغرب الجديد» صندوق البريد نرة 145 تطوان Apartado 145 Tetuán

الجديد» في عدده الماضي ولقى الخطباء والمحاضرون اقبالا عظيما من الجمهور المغربي الذي كانت ترد حبه فاعات النادي وساحته وطرقه المجاورة من اول الاسبوع الى آخره والجمعية يشرف عليها الآن مجلس اداري مؤلف من السادة: السيد الخالق الطريس وسيد عبد السلام الحاج وكيل رئيس - محمد الناصر

ذكريات المغرب الجريد

الى ادبائنا الكرام

ذكرى تاسيس مراکش

مراكش قاعدة الامبراطورية المغربية

مقرونة بسقوط السلطات «الطائفية» في المغرب والاندلس
وقيام سلطة مركزية وحيدة مقرها مراكش، وهي مقرونة
بتوحيد الشمال الافريقي تحت ارادة مغربية واحدة،
وادارة اسلامية متحدة، وهي مقرونة بظهور مبدا
الجامعة الاسلامية والتضامن الاسلامي لحماية الملة المضطهدة
والدفاع عن معتقيها المهتدين

ذكرى مراكش هي ذكرى العصور الذهبية التي كان
المغرب فيها منذار الاسلام، ورائد رأيه العام، والمثل
الاعلى لشعوبه وحكوماته وعلمائه، ومعقد أماله ومناط رجائه
ذكرى مراكش هي ذكرى الاستقرار الداخلي والعزة
الخارجية، وذكرى النبوغ المغربي والعظمة المغربية، في العلم
والفن والادب والاقتصاد والسياسة والعسكرية والبحرية،
وهي في ذهننا مقرونة بذكرى أقوى اسطول، وأعز
جيش، وأطهر إدارة، في تاريخنا القومي

ذكرى مراكش هي ذكرى عبد الله بن ياسين ويوسف
بن تاشفين والمهدي بن تومرت وعبد المومن بن علي،
وكفى بهؤلاء الاربعة اعمدة للعظمة وأمثلة للعبقرية

افلا يحق لنا اذن أن ندعو الى احياء ذكرى مراكش وهي
على ما ذكرناه وفوق ما وصفناه بمناسبة مرور 8 قرون على
تاسيسها؟ اليجدر بنا ان نلفت اليها انظار الخاصة والعامة؟
الى كافة المثقفين الاماجد نوجه الدعوة، ومنهم ننتظر
الكلمة، فهم مناط تقننا ومعقد امننا / بقلم التهمير

ليس بدعا من القول ان يدعو «المغرب الجديد» الى
احياء ذكرى «مراكش» بمناسبة القرون التسعة التي مرت
على تاسيسها، فمراكش الحمراء هي مدينة العزة والمجد
والاباء، والغيرة والاخلاص والوفاء، ومن حروفها اشتقت
كافة اللغات الاجنبية ألفاظها الخاصة بذا والمميزة لنا من
بين الامم والشعوب!

ظهرت مراكش في التاريخ فظهرت معها السلالة
المغربية على مسرح الحضارة والمدنية، بصفتها عاملا خطيرا
مؤثرا في مصير الانسانية، واخذت تتصرف فيها تصرف
حلم وعدل، وكرم وفضل، وآت على نفسها ان تحمي
ثقافة الاسلام وحضارته داخلا وخارجا من كل اعتداء،
فوفت بنذرها وكانت له نعم الفداء

أسست مراكش سنة 454 هجرية (1062م) فكانت
قاعدة «الامبراطورية المغربية» إبان شبابها وازدهارها،
وكانت الاوامر العليا تتلقى عنها وتصدر منها الى اطراف
اوربا وافريقيا فتطيح من أجلها رءوس وتحيا بها نفوس،
وارتبطت ذكراها منذ اليوم الاول بذكريات عديدة،
وايام مجيدة.

ذكرى مراكش هي ذكرى الوحدة الدينية، والوحدة
القومية، والوحدة الافريقية، والوحدة الاسلامية، فهي
مقرونة بالتفاف الامة المغربية كلها حول العقيدة المحمدية
الطاهرة، وفناء النزعة «البرغواطية» الجائرة، وهي

الحياة الادبية في بلادنا

- 2 -

اثبتنا في المقال السابق وجود مدرسة ادبية في المغرب ذات قيمة وخطورة، وان اعترفنا بقله انتاجها، فقد اظهرنا ايضا استعدادها للانتاج القوي البارز. فهل نجعل بذلك بلادنا ما عسى ان لا تتحملة؟

قد يتساءل هذا التساؤل كثير من الناهضين، وخصوصا ان كانوا ممن يستعينون على فهم قضاياهم ومشاكلهم بصفحات الغابر. فقد يرى هؤلاء، ان بلادنا لم تكن في الصف الاول من بين الافطار المنتجة للادب الانساني وان من العبث مقارنتها بمثل الاندلس والشام والعراق والحجاز، ويحاولون نسبة هذا العقم الى طبيعة الارض والسكان، ويتذخرون عن نسبتها الى عوامل اخرى لا تستقر ان تغيرت ظروفها. ومن الصعب علي ان اسامر من يجردون المغرب تمام التجريد من كل نبوغ ادبي وفي استطاعتي التذليل على ذلك. والكنى ولو كنت ممن يسلمه لكان عندي سبب تفأؤل ورجاء، لاني ممن يؤمن بالمصامية في الادب والعلم وغيرهما من مظاهر الرقي في الامم. فامتنا وان كانت فقيرة في تاريخها الفكري، فلأنها محظوظة في وجودها الجديد، وعدم استهلاكها سيكون بدون ادنى ريب من العوامل الاساسية في متانة انتاجها وطرافته. فمسا ليم يستهلك في الماضي يدخر ليستهلك في المستقبل. ولا يهمنا ان نكون امة جديدة في الادب، ما دمنا على يقين من اننا سنأخذ حظنا فيما يأتي من الايام. وهل طبيعة ارضنا ستساعدنا على الانتاج من جديد؟ انى لاشك في ذلك. فهذه الطبيعة المختلفة التي رزقتها ارضنا، مما يساعد على التنوع في الانتاج فارضنا ارض ذات جبال يبلغ القرفيها الى منتهاه، وفيافي يدرك الحر فيها غايته، وسهول يكثف فيها الخصب، واكشبة يعمها الجسدب، ارض تختلف فيها الامزجة،

وتنوع الطباع وتكثر بها العواطف المتناقضة. وكل هذا الاختلاف والتنوع والتناقض من عناصر الادب الممتاز الحي. وشعب كشمبنا، من الطبيعي ان تتعدد فيه الفرائز والاوزاع ما دام فيه العربي الذي يعيش للناس اكثر مما يعيش لنفسه، ويحرص على المظهر اكثر من حرصه على الخبر، ويستقبل الحياة دون حذر وتيقظ، والبربري الذي يستقى صلابه اخلاقه من صلابه الجلاميد، ويعجبه ان يزن اكثر مما ان يعجبه ان يرى، ويحارب الحرية في نفسه ليكسبها خارجها، والخليط الذي يطمئن لوداعة المسكين، وتشوهه فيه الاخلاق الاصيله لياخذ صبغة الحضارة، ويستغنى عن الطبع ليكثر من المقاييس. وهذه الفرائز والاوزاع كفيلة باعطاء ادب يكثف فيه التحليل النفسي والوصف الخارجي، ادب لا يتقيد بقيد ولا يصفد بغل، ادب يرى الفضل في ارتسام الاثار واتباع نفس المناهج السلوكية، ادب يعم الزمان والمكان ويحاول تخطيها، ادب يراعي اللحظة ويهمه الوسط المحدود. سوف نرى في ادبنا صور مجتمعا، وانها مختلفة، وسوف يكون ذلك الاختلاف ميزة ادبنا القومي

فمن العراويل اللازم القضاء عليها نسيان طبيعتنا. وانى على قدر ما أتأسف من وجود حظ سافل بندي، في ادبنا القومي، أسر اذ أرى في ذلك حرية التعبير عن الميل، واعتقد ان ذلك الانتاج سيفقد بالفهم الجديد للاخلاق وقوانين الفن، ولكن سوف يعين على حرية التعبير عن الفكرة، فليس من المتعين علينا ان نتبع الشرق ولا الغرب، وليس من حظنا ان نتكلف في اختيار نوع التعبير عن عواطفنا، وانما علينا ان نجتهد في فهم ميولنا النفسية، لنعبر عن آراءنا وعواطفنا باقرب الاساليب اليها، فان كنا للوصف والتحليل اميل فاختيار القصة انسب، وان كنا في احتياج الى خدعة الغناء لهضم الفكرة واعتبار الحرية في التقيد والجمال في الحدود فضلنا

نفحة من الادب المغربي

لى فى المغرب الاقصى صديق عزيز، صديق لم تره عينى، وانما وصل قلبه بقلبي كتاب الموازنة بين الشعراء، وهذا الصديق هو الاديب محمد بن العباس القباج وقد تفضل فاتحفنى بنسخة من كتابه الممتع عن الادب العربى فى المغرب الاقصى، وهو كتاب فى جزئين فصل به نهضة الشعر هناك أجمل تفصيل

تحدث المؤلف فى المقدمة عن ادب المغرب فبين ان الادباء عندهم ينقسمون الى طبقات ثلاث، طبقة الادباء الكبار الذين يمثلون ادب الماضى بطلاوته وجناساته وامداحه وتفزلاته، وطبقة المحضرين الذين جمعوا بين الحسينيين وضربوا بالسهمين، فنالوا من ادب الماضى اوفى نصيب واكبر حظ، واخذوا من الادب الحديث بعض معانيه ومقاصده، فافرغوها فى قوالب ذلك الادب فكانوا خير واسطة قائمة بما يجب اياها ل الماضى والحاضر، والطبقة الثالثة هي الطبقة النابتة التى تربت وتثقت فى عصر تحاق فيه الطيارات فى الاجواء، وتخرق فيه السيارات شاسع الاطراف، وتعم آلة البخار والكهرباء أغلب البقاع، وتشاهد ما تخرجه العقول من الابداع والاختراع. وحديث الطبقات الثلاث ليس

ان نمد اليد الى الخارج لنتعاون على تحصين انتاجنا بمجتمعاته ورعوس امواله؛ كل هذا هين يسير لمن يريد ان يتحرك ويستميله السعى والطب والبحث، فعلى الادباء فى بلادنا ان يتركوا الكسل قليلا، وليتقوا بانفسهم، ويتفاءلوا بمستقبلهم، ويعملوا لئلا من عملهم كل ما يسر وبرضى. فامتنا بدأت تنهض، وليس امامها ما ينير لها السبيل كالادب الموزون الصادق، فالى الانتاج الموزون الصادق ايها الزملاء!

عبد الحالى الطربى

الشعر، وهكذا. فالخير كل الخير أن ننتج الادب على شكل يمكن لطبيعتنا ان تهضمه، ولذوقنا ان يقبله، وكل فشل لحق المحاولين او سيأحقهم فمصدره عدم الوقوع على الميل القومى.

واننا لنجد انفسنا فى بعض الاحيان امام عقبة كئودهى قلة الخاصة، ومن الخسارة ان نعتبر هذه القلة مانعا يمنعنا من الانتاج، فنحن فى المقدمة من جيش النهضة، ويلزم ان نفتح بما لنا من قراء، وان ننتج لغدا ان عسر علينا الانتاج لليوم، وان نرضى عن المحصول اكثر من ان نرضى على الاستفادة، ولنتيقن ان الرضى الاول سوف يحدث من الآثار المايوازي بنتائج الرضى الثانى. فنحن امام جيل لا يحق لنا ان نراوغه او نناققه، ولا ان نبخل عليه بما يهديه السبيل، او ما يجد فيه الاساس لكى يتفكر ويجدد، ونحن امام خارج يجب ان يعرف عنا خير ما يمكن ان يعرف، وترسم فى ذهنه صورة صادقة لالنبوغنا فقط بل لمانى ملكاتنا من استعداد، ونحن امام انفسنا فلنخلص لها، ولنتركها للوجود والتاريخ كنفوس تصرفت بكل قواها وحاولت كل محاولاتها. وان كلفنا هذا كله شيئا من التضحية فاهون بها من تضحية

هذه عراقيل داخلية يجب القضاء عليها والتحرر منها. وهناك عراقيل خارجية يكفيننا خطرها تسليط الروح الاقتصادية والتضامن الاحترافى عليها، فهل من الحق ان تستمر هذه الطبقة المثقفة المتأدبة بعيدة عن تحقيق ما نادينا به منذ ازمان وفى اماكن عدة؟ الم يان لها ان توحد خطاها وتعاون على تحقيق الغايات التى يطلب الزمان والواجب تحقيقها؟ ألم نجد بعد فى الطباعة والنشر موردا اقتصاديا ذا اهمية فى تخفيف ضائقة الادباء وفتح السبيل امامهم؟ وان لم نجد الم يحسن الوقت للتجربة فى هذا الميدان؟ اليس من المناسب

الوزير محمد بن عثمان

بقلم الاستاذ محمد الفاسي

- 3 -

مقامه باسطنبول

قضى ابن عثمان ثلاثة وعشرين يوماً بالماصمة التركية وفي السابع والعشرين من شهر شوال (23 غشت 1786) استدعي للملاقة الرسمية مع السلطان، وقبل المشول بين يديه أو لم له الوزير وليمة فخمة حضرها اعيان الدولة التركية واعضاء السفارة المغربية الآخرين، وفي رحلة المترجم⁽¹⁾ وصف دقيق لهذه الحفلة وما تبعها، وقد ذكر ان الملاقة «على هذه الكيفية والاحتفال والمجلة لهم تنفق لاحد كما أخبرنا بذلك اهل الديوان، وإنما ملاقة الوفد عندهم يرصدون بها الاعياد أو عرض العسكر لقبض الراتب» وقد نسب الزباني لنفسه مثل هذه الخصوصية والامتياز في سفارته التي سيأتي الكلام عنها⁽²⁾ ولكن رحلة الزباني ظهرت بعد رحلة ابن عثمان بثلاثين سنة وكان الزباني اطلع عليها، اذ هو الذي عين من قبل السلطان مولاي سليمان لنقل متخف الوزير ابن عثمان بعد وفاته من مراکش الى مكناس كما سنراه أقام ابن عثمان باسطنبول بعد هذه المقابلة مدة طويلة، ويزعم الزباني ومن نقل عنه ان سبب هذا المقام الطويل هو ان السفارة وجدت أمين الصرة⁽³⁾ غادر الديار التركية مع الركب العثماني فاضطرت لانتظار السنة المقبلة للتوجه الى مكة. من الممكن ان يكون هذا هو سبب التأخر، ولكن لا مانع من ان نعتقد ايضاً ان السلطان سيدي محمد لما بعث ابن عثمان كان يعلم ان الركب العثماني يغادر اسطنبول قبل موسم الحج بنحو الخمسة أشهر. وكذلك الوزير ابن عثمان لاشك انه كان على خبرة من هذا الامر لما كان اذذاك من العلاقات المتينة بين المشرق والمغرب، فيمكننا ان نعتقد ان السفارة ما مكنت باسطنبول نحو

بجديد، فالادباء في جميع البلاد يكادون ينقسمون الى طبقات ثلاث، لان الناس فطروا على التطلع الى الماضي والتشوف الى الجديد، وهم في ذلك موزعون -توزيماً يختلف باختلاف العقول والاذواق

ولكن مع ذلك لاحظ ان اختلاف الطبقات في المغرب الأقصى يظهر بصورة اقوى من الصورة التي يظهر بها في مصر، ولعل السبب في ذلك ان اهل المغرب لايزالون يحزرون على التقاليد الشرقية بأسلوب اقوى وأعنف، وهم لذلك يأخذون مددهم كله من الادب العربي القديم، ويتناولون بالثقافة الاسلامية اوثق اتصال وكتاب الادب العربي في المغرب الأقصى يمثل ما عند المغاربة من القلق، والخوف، والجزع، فهو يصورهم رجالاً يستوحشون من المدنية الحديثة كل الاستيحاش، والادباء الذين ترجموا لأنفسهم في هذا الكتاب يذكرون جميعاً انهم نشأوا نشأة دينية، وانهم من اعداء البدع والضلالات، ومن انصار الفضيلة ومكارم الاخلاق والشيوخ الذين تحدثوا عنهم كانوا فيما وصفوا من اهل الورع والدين والعفاف. واهل المغرب يظنون بالمدنية الحديثة اسوأ الظنون، ويرون التمسك بالدين من اقوى اسباب الامن والسلامة من عدوان العادين. وتمسك اهل المغرب بدينهم بغيرك بالمعطف عليهم، أن آثارهم تدل على انهم مخلصون اصدق الاخلاص، والمؤمن الصادق يستهويك بما فيه من ثبات اليقين ومن اجل ذلك اراني مسوقاً الى تقديم اطيب التحيات الى اولئك الشعراء المغاربة الذين جعلوا «الفضيلة» فاتحة الحديث وخاتمة الحديث. والفضيلة الصحيحة تفيض بالنفحات الشعرية، ولا يفكر في محاربتها الا جاهل او مجبول. وصدق شعراء المغرب الأقصى حين جعلوا «الفضيلة» غاية الغايات. ونحن نتمنى للمغاربة الخير في ظل الادب والدين.

نرى تحامله على ابن عثمان وتقيصه من قدره، ولا نغالى إذا قلنا «كذبه» لان ابن عثمان لم يتعرض مطلقا للزيانى فى رحلته لا بالمدح ولا بالذم، ومدح رجال الدولة التركية على اعتنائهم به، وعلى هذا فلا يمكن ان نعير لكلام الزيانى اذنى اعتبار ولا ان نلثفت اليه.

قضى الزيانى باسطنبول مائة يوم، ولما مثل بين يدي السلطان عبد الحميد الثالث سأله هل يمكن للسلطان سيدي محمد ان يقدم سلفا للدولة التركية وكانت تركيا اذ ذاك على أهبة اعلان الحرب على الامبراطورية الروسية والامبراطورية النمساوية فاجابه السفير المغربى بان السلطان سيدي محمد بن عبد الله يقدم الدولة التركية فى سبيل الجهاد اموالا كثيرة لا على سبيل الساف بل على سبيل العطاء المحض

وبعد ما انتهى الزيانى من ما موريته غادر اسطنبول ومعه سفير تركي كلف من قبل سلطانه يطاب الساف من الدولة المغربية، وقبل سفر السفيرين قال السلطان عبد الحميد للزيانى: «انما وجهت معك هذا الخديم صورة فقط والاعتماد فى مقصودنا عليك⁽⁷⁾»

وقد كان الحق للزيانى فيما وعد به السلطان عبد الحميد باسم سيدي محمد بن عبد الله، لأن الحرب التركية الروسية كان بلغ صداها المغرب وأثر أثرها سنيئا، حتى ان السلطان سيدي محمد بن عبد الله «اراد ان يهدي للدولة التركية أربعة مراكب حربية وهدد الدولة الانجليزية باعلان الحرب عليها ان رفضت توجيه هذه المراكب مع بحريتها، وسأل الدولة الفرنسية هل تساعد اذا وقعت حرب بينه وبين الانجليز على بيع ما يآخذ الانجليز مدة الحرب بالمراسى الفرنسية...» ومن جملة استعمالات المغرب الحربية اذ ذاك انه كان للسلطان سيدي محمد ستون الف شخص مجند، وكانت المراكب الحربية المعدة للسفر الى اسطنبول واسية بهم من سلا لا تحظر الا...

السنة الا بامر من السلطان، خصوصا وان ابن عثمان لا يتعرض فى رحلته لهذا المقام الاضطرارى بل يرى مكته بالديار التركية شيئا طبيعيا كان منتظرا ولم يتسبب عما ذكر الزيانى ومن نقل عنه

قضى ابن عثمان هذه المدة بالعاصمة التركية فى زيارة مشاهدها وآثارها كالمساجد والبساتين وخزائن الكتب ودار ضرب السكة الى غير ذلك. وحضر اثناء هذه هذه الاقامة احتفالات زفاف ابنة اخى السلطان وهى بنت اخيه السلطان مصطفى الثالث المتوفى سنة 1187هـ. مع احد كبراء الدولة التركية. ووصف المترجم هذه الاحتفالات بتفصيل وتدقيق على عادته فى ذلك⁽⁴⁾ وحضر ايضا بمسجد السلطان احمد موسم المولد النبوي، وتعرف ببعض أدباء الاتراك من جملةهم قاض يسمى صدقة مصطفى ووقعت بينهما مراسلات شعرية

ولما كانت سفارة ابن عثمان مقيمة باسطنبول ورد على الحضرة التركية ابو القاسم الزيانى موفداً من قبل السلطان سيدي محمد بن عبد الله، بعثه ليرافق السفير التركي اسماعيل افندى ويحمل للسلطان العثماني هدايا ومكاتب فى الشؤون المتعلقة بالدولتين، ولما وصل المراكب المقل للزيانى الى المرسى وجد فى انتظاره اعضاء السفارة السابقة وقد تكلم الزيانى فى رحلته «الترجمة الكبرى» عن سفارته هذه بتفصيل، وذكر ان الدولة التركية اعتنت به أكثر من اعتنائها بابن عثمان واصحابه، وقابله رجالها بكل حفاوة. قال فى الرحلة المذكورة: «وكانوا يقصدون بذلك نكايه من سبقنا⁽⁵⁾، وعلل هذا التباين فى المعاملة بكونه يحسن أكثر من ابن عثمان السفارة بين الملوك وملاقاته العظام، وزاد أن ابن عثمان لما رأى ذلك قال هو والكاتب لوزيوق «ان هذا الهوان اوقفنا فيه عبد الملك وابن يحيى فعينا هدية ووجهها فأهملوهما ولم يكافؤا عنها⁽⁶⁾». هذا ما يقوله الزيانى، ومن هذا

صفحة مقبسة من: «العصور المغربية»

ذكرى المولد الشريف

في قصر البديع

لاخينا الاديب السيد الحاج محمد بنونه ولع عظيم بدراسة التاريخ المغربي خصوصا والاسلامي عموما وشغف كبير بمواجهة المشاكل التاريخية وحلها بانارة وصبر، و«العصور المغربية» المقتبس منها هذا الفصل وما يليه عبارة عن اجائه الطريقة المتعة التي وضعها في تاريخ الشعب المغربي والتي تمنى لها الظهور قريبا في عالم الطباعة القومية - المغرب الجديد -

يبر القاري - وهو يدرس تاريخ المغرب - بجزئيات عديدة لها قيمة في تصوير ناحية من نواحي الحياة المغربية المختلفة، ولكنه ربما لا يحفل بها، وربما لا يعطيها ما تستحقه من التأمل. بيد انه اذا منحها قليلا من العناية يجدها تلقى كثيرا من الدور على تصور تلك الحياة الحافلة بما كان فيها من روعة وجمال، وتجعل دقيق النبصر يتلمس الحقائق من الخيال، فيرسم الصور من الاشباح ويعرضها امام قارئه كما تعرض دور السينما منه لتقلع الرسالة⁽⁸⁾،

ثم ان السلطان سيدي محمد بن عبد الله اتخذ تدابير مهمة ضد التجارة الروسية والدمسوية بالبلاد المغربية، ورفض ان يقابل سفراء كاترين الثانية امبراطورة روسيا مع الهدايا التي كانوا يحملونها لتقديمها له ولكن الاتراك انتصروا انتصارا بحريا كبيرا على الاسطول الروسي بسبب طويل سنة 1788 هـ « فلم يبعث سيدي محمد الثلاثمائة الف ريال⁽⁹⁾ التي كان اعلن انه يريد توجيهها للدولة التركية واكفى بارسال خمسين الفابواسطة الفنل الفرنسية بسلا وحكومته¹⁰، يتبع

(1) من 20 من نسختنا

(2) انظر ترجمته في كتاب ليفي برودفصال Les Historiens des «طبقات المؤرخين المغاربة» التقدم الذكر من 154 Chorfa

(3) انظر الناصري متلاج 4 من 115

(4) لا يذكر ابن عثمان في رحلته هذا اللقب مطلقا وانا يسي شيخ الراكب العثماني تاركا امير الراكب وتاركا كبير الراكب ومرة وزير الراكب واخرى باشا

(5) من 52 - 54 من نسختنا

(6) الترجمة الكبرى - مخطوط خزنة الحماية بالرباط من 47

(7) الترجمة المغرب (طبعة هوداس) من 85 من الاصل العربي

(8) من طوماسي في كتابه التقدم الذكر من 306

(9) في النص الفرنسي piastre وهو ما ترجمته بريال

(10) من طوماسي في كتابه التقدم الذكر من 307

مناظر الحياة المتنوعة فتبعث في نفوسهم لذة ومتاعا. ونحن اذا قمنا اليوم بتناول الموضوع الذي اخترناه بمناسبة الاحتفال بذكرى المولد الشريف، فانما نتناوله بهذه الصورة البسيطة: صورة العرض الساذج، البعيد كل البعد عن أسلوب البحث العلمي، وهي طريقة فيها تمتع بدون لغوب، وفيها لذة لاتضني الفكر. ولا غرض لنا سوى تذكير الامة بما كان لها من مجد وعز، وعلم وفن، علنا نبعث في قلوبها عاطفة الاحساس بالوجود الذاتي. ذلك الاحساس الذي تقوم عليه كل النهضات وما دما قدر سمنا لانفسنا الاقتصار على طريقة العرض المجرد، فينبغي ان ناتي للقراء - اولاً - بوصف مختصر لقسم من قصر البديع حيث كانت تقام الحفلات الدينية والسياسية.

الحسن لفظ وهذا القصر معناه

يا ما أميلح مرآه وابهاه

فهو البديع الذي راقت بدائه

وطابق اسم له فيه مسماه

البديع قصر يحتوي على دور وطرابيل، وقباب ومصريات يحتف بها حدائق وجنات تجرى من تحتها السواقي، ويتخللها صهاريج وبرك، تنهمر بوسطها خصسات وفساقى، بناه بمدينة مراکش الحمراء اهل الدولة السعدية الخليفة احمد المنصور الذهبي، واستغرق في بنائه ست عشرة سنة، واشتغل في تشييده عمال وفنانون من كل جنس، واشترى رخامه وتمائيله من ايطاليا بوزنها سكر،⁽¹⁾ اما الجير والجص وباقي ادوات البناء فقد فرضت على الامة فرضاً، ولكن نفقات العمال كانت تنقد لهم «بالدينار الوافي والذهب الصافي» كما قالوا بل ان المنصور كان يجزل المنح للعارفين بالبناء وقدون النقش والتزليج ويقوم بنفقات الاهل والاولاد حتى لا يقلق بالهم أو يفكروا في امر غير تشييد قصره

وان باكرته نسمة ينسرى بها
 الى كل انف عرف عنبره قسطا
 وفي وسط هذه القبة قامت خصمة من المرمر، تنهمر
 الامواه على جنباتها
 تطلع منها وسط وسطاه نمية
 هي الشمس لا تخشى كسوفاً ولا غمطاً*
 حكت وحياب الماء في جنباتها
 سنا البدر حل من نجوم السما وسطا
 يكتنف حوضها عدد من الدمى الرخامية، اماط
 عنها النحات المآزر والغلائل، وبرزها عارية متبرجة،
 وعلى راس كل دمية منها تاج من الذهب المرصع بالجواهر
 النفيسة، والحجارة الكريمة.
 تكذفنى بيض الدما فكأنها
 عذارى نضت عنها القلائد والريطا
 قدود ولكن زادها الحسن عريها
 واجمل في تنعيمها النحت والخرطا
 سمت صعداً تيجانها فتكسرت
 قوارير افلاك السماء بها ضنطا
 ودارت في جنبات هذه القبة الحنايا ذات الاقواس
 الفاتنة، وفي الواجهة منها بهو عظيم، حنيته مقرنة
 وعوامده مزخرفة، مرتفع عن ارض القبة ببضع درج،
 يشرف الجالس فيه على البركتين الواسعتين امام القبة،
 وبهذا البهو وضع عرش الخليفة المنصور، وهو كرسي
 من العاج المصفح بالذهب، وبداخل هذا كتب بحروف
 من الرخام الاسود، مرصعة في مرمر ابيض، اشعار رقيقة،
 وآيات كريمة.
 لله بهو عز منزه نظير
 لما غدا كالروض وهو نظير
 رصفت نقوش حلاه رصف قلاند
 قد نضتها في النحور الحور

يقول صاحب النزهة: «... وهذا البديع دار مربعة
 الشكل، وفي كل جهة منها قبة رائقة الهيئة، واحتف
 بها مصانع اخر من قباب وقصور وديار، فمظم بذلك
 بناؤه، وطالت مسافته، ولا شك أن هذا البديع احسن
 المباني،⁽²⁾ وهذه القباب قد كتبت - بالخطين
 المورق والمجوهر - على اطراف نوافذها، وافاريز
 جدرانها، بليغ الشعر، ورائق النظم: نقش في الخشب،
 وحفر في الرخام، ونظم في التليج، وهذا الشعر كان
 مقروصاً على لسان كل قبة كمفاخرة للتي تقابلها. وفي
 كل قبة عوامد من المرمر الشفاف نقشت تيجانها وافرغ
 عليها الذهب الذائب، ثم موهت بالنضار اللامع، وفرشت
 ارضها بالرخام المجزع الصافي البشرة، المقطوع في
 اشكال هندسية عجيبة، جعل في اضعاها التليج الرائع
 الالوان. اما سقوفها فقد ابدع فيها الفنان التسطير
 والتوريق والمقرنس، ثم طعمت تضاعيفها بالذهب
 الابريز. كما طعمت به زخرفة الجدران. ولكن القبة
 الخمسينية⁽³⁾ قبة العرش، وقبة المقابلات الرسمية كانت
 اروع هذه القباب

اذا اتسقت بيض القباب قلادة

فاني لها في الحسن درتها الوسطا⁽⁴⁾

وهذه القبة قد اجرى بها سواق ملتوية من المرمر،
 رصمت بحصباء ملونة لتجرى فيها المياه الصافية
 راقت فمن حصباتها وفواقع

يطفو عليها اللؤلؤ المنثور

وحوالى هذه السواقى وضعت جفان من الرخام، غرس
 بها الوان من الازهار، ومنج ترابها بالمسك والعنبر
 حتى اذا سرت عليه نفحة من النسيم المار بين النوافذ
 العديدة حمل روائح زكية

تراه من المسك الفتيت مدبر

اذا مازجته السحب عادبها خطا

وتركية وعربية شرقية، وعربية اندلسية، وطبع ذلك كله بالطابع المغربي الخاص، لينسجم أسلوب الترتيب، ويتناسق جمال الاقتباس

ولا ننسى ان بانيه الخليفة المنصور كان عالماً بالفنون المعمارية، والهندسة البنائية، وام يرج الى عرش المغرب حتى ساح البلاد وزار بعض المواضع الاسلامية، فرأى من لطائفها ما رأى، ووعى من بدائعها ما وعى، فلما عزم على ابتداء البديع، جمع الصناع والمهرة من اجناس مختلفة: مغاربة، ومشاركة، واوربيين، وجلب التماثيل - كما قلنا - من ايطاليا بلاد الفن والجمال، والروعة والفتنة، واشرف بنفسه على الاعمال البنائية، وهو: الكرم والرهبة؛ وبيده السيف والطة ومن ذا الذي لا يؤمل كرمه؛ ومن ذا الذي لا يرهب بطشه؛ احرقت الازهان، وتبارت الافكار، وابتدع الخيال، فخرج من بينها قصر البديع الذي لم يخلق مثله في البلاد. قصر البديع الذي بنى باقتضاه - بعد هدمه - مدينة الرياض،⁽¹⁾ على ان بعض المؤرخين يقول: «لم تبقى مدينة من مدن المملكة الشريفة الاوفيهما حجر من احجاره المنقوشة، او عامود من عوامده الفاتنة» واو تتبعنا نصوص المؤرخين، ومبانيات الشعراء لاطال بنا المقام، ولخرجنا عن الحطة التي ارتسمناها لانفسنا والآن: وقد عرضنا عليك ايها القارئ الكريم وصف جزء صغير من قصر البديع - نذقل بك الى وصف ذكرى المولد الشريف فيه «البقية في العدد القادم» محمد بنون

فكانها والتبر سال خلالها
وشي وفضة تربها كافور
وكان ارض قراره ديباجة
قد زان حسن طيرازها تشجير
وكان موج البركتين امامه
حركات سحب صافحتها دبور
صفت بصفتها تماثل فضة
ملك النفوس بحسنها تصوير
ما بين آساد يهيج زئيرها
واساود يعلو لهن صفير
ولدسته الاسمى تخير رصفه
فخر الورى وامامها المنصور

وقد ضرب على هذا البهو من الكلات الشفافة ارقها والطفها، ومن الحجال المخوصة بالذهب ابدعها واروعها، أما النوافذ والابواب فقد علق عليها اسجاف وستائر منسوجة من الحرير، كما دار على جدران هذه القبة حائطيات من المخمل المطرز فيها رائق الاشعار بخيوط من ذهب وفضة. وكان فيها من الفرش الحريرية، والنمازق المصقوفة، والزرابي المبتوثة، والثريات والمائلات ما يدهش الالباب ويحير العقول، يقول لسان حالها:

متع جفونك في بديع لباسى
وادر على حسنى حميا الكاس
مانيط مثلى في القباب ولازدهت
بفتى سواه مراتب وكراسى⁽⁵⁾

وبالجملة قصر البديع - على ما نعتقد - كان بدعاً من القصور، وآية من آيات العبقريّة البشرية، جاء بعد زهراء الناصر، وزاهرة ابن ابي عامر، وحمراء بنى نصر، فرائق روائعها وابدع فى مبتكراته. جمع فى هندسته بين النظام الشرقى والنظام الغربى، وضم بين جدرانها وتحت اقبته اصنافاً لا صنائع والفنون: من هندية

(1) - كان بالمغرب فى هذا العهد الذى نتحدث عنه معاصر السكر كثيرة، اهمها معاصر حاحة ومعاصر شوشاوة وغيرها
(2) زهرة الحادى باخبار ملوك القرن الحادى 103 طبع انجى سنة 1888
(3) سميت بالحسنية لان فيها حسين ذراعاً بالعمل
(4) كل هذه الايات التى نقلها هنا كانت منقوشة فى القصر واغلبها من نظم كاتب المنصور ابي فارس عبد العزيز الفشتالى.
(5) هذان البيتان انتقيناهما من الاشعار التى كانت مطرزة بالذهب على الحائطيات المخملة، ويعنى بالفتى: الخليفة المنصور.
(6) مدينة الرياض بناها المولى اسماعيل العلوي ليضاهي بها حدائق فرساي باريس، فكانت آية من الفن والبداعة ولكن هدمها نجله المولى عبد الله لاسباب سياسية ذكرها استاذنا مولاي عبد الرحمن ابن زبدان فى تاليفه القيم؛ اعلام اعلام الناس بجمال حاضرة مكناس

صور سريفة

ثلاثة ايام في مدينة مراكش

- بمناسبة الدعوة للاحتفال بذكرى تأسيسها -

- 1 -

مدينتان في المغرب اولم تكونا لما كان للتاريخ المغربى والماضى المغربى من قيمة عظيمة ومجد ائيل ولما استطعنا ان نتصور فخر ذلك العهد الماضى وندرك تلك الحياة الحافلة الراخرة التى تطويها القرون، والتى تجسمها الآثار للعين وتحركها هذه الجدران وهاته الازقة الملتوية حيث تتراحم الافراد وحيث تكثر الاسواق وتعدد المتاجر مدينتان كل ما فيهما يحملك على الاتعيش فى الحاضر بل ان تتصل بذلك الماضى البعيد والقريب وتستعرض تلك الصور الخلابه التى تتراءى من خلال سطور التاريخ المغربى . مدينتان قد لا يعجب بهما هذا الفرد الذى لم ير نور الحياة الا من عينيه ولم ينفذ نور الماضى الى اعماق قلبه ولم تنشرح نفسه لهذه الاحساسات التى يضطرم بها فؤاد المغربى الفرح الذى شرب من معين الحياة المغربية فى سلسبيلى عيونها فتذوق جمالها واستنشق عبيرها. لا يعجب بهما هذا الشخص الذى هو عالة على مدينة العصر فى كل شيء حتى فى الاحساس بل حتى فى تكييف ذلك الاحساس وتصويره، وانما يعجب بهما هذا الشخص الذى تفتح قلبه واتسع صدره لضم اشقات الحياة المغربية من اقدم عهودها وصورها الى عهدنا هذا وصورتنا هذه فكون من مجموع ذلك فكرة صحيحة عن مميزات النفس المغربية وخصائصها وعناصر مباحجها فرغب فيها واحبها.

مدينتان ترنو دائما اليهما عين المغربى وتجليلان له كما رمى ببصره الى الماضى فهذه فاس فى جانب

وهذه مراكش فى جانب تان وهما قطبا رحى المغرب لانكاد تتطاع اليهما وترمقهما حتى تتيقن النفس ويدرك الاحساس ان المغرب يتمثل فيهما ويتصور فى صورهما. فاس بانهارها المنسابة وعيونها الفياضة وأزقتها الضيقة، ودروبها المظامة، ولطف اهلها. فاس بكل ما فيها تمثل لك عصور المغرب وتبين مميزات هذا التراب الذى تحيط به الصحراء من جانب، والبحر المحيط من جانب، فاس كل ما فيها يغريك ان تتصل بمحاسنها وتتعرف الى اسرارها وتذوق جمالها وتستنشق جوها وانت متيقن ان الله اجاب دعوة مؤسسها.

ومراكش مدينة لا تكاد تدخلها حتى تدخل فى قلبك وتحتل اعماق مكان فيه فانى لم أكد اقضى فيها ساعات حتى اخذت باحشاء قلبى واستولت على نفسى ايما استيلاء فلم اغادرها الا مكرها ولم اذارقها الا وكلي شوق اليها.

ثلاثة ايام قضيت فيها كانت كافية لاشعر انى لأعرف المغرب ما دمت لأعرف مدينة مراكش وانى سوف لأقدر تراث المغرب ما دامت هذه المدينة تمد فى ذهني فى زاوية النسيان اذا ما استعرضت المدن المغربية امام عيني فكل ما فى مراكش ينبئك بالماضى وبهذا الماضى الذى يكون عظمة البلاد وما توالى فيها من دول وما لعبه الزمان بتلك الدول من الادوار فرفعها تارة الى اوج المجد وتارة خفضها الى الحضيض وطوى الدهر جميع ذلك وسار ولم تبق الا هذه الآثار التى نعشق اليوم رؤيتها ونستوحى منها اخبار الاولين فتنبئنا عن محاسنهم كما تنبئنا عن مساويهم.

ومراكش لانكاد تذكرها حتى تذكر الكتبية التى هي كل يوم عروس فى ليلة زفافها يتناول النخيل وتتناول البنات المصرية ولكن الكتبية منجردة ترهو كلما رنت لجهة وتعلو لتناطح السحاب وترسم على جبين

وملأت قلبي وانا اقترب من المدينة، فاستعرضت امام عيني تاريخ هذا البلد الامين وأحييت صور هذه الشخصيات العظيمة التي تعاونت على تكوين مجد مراكش في الماضي فوفقت توفيقا خالدا بان تجعل من مراكش عاصمة لهذا القطر المغربي زمنا ليس بالقصير.

وما استقر بي المقام بالحمام حتى اسرعت اريد بزيارة قبر مؤسس المدينة ولم اك داف على ضريحه حتى اخذتني الرهبة وهزني الجلال وتخيلت شخصا جمع في نفسه عناصر الفضيلة ووجد بين تلك العناصر واستمد منها قوة عظيمة مهدت امامه كل صعب فسار يخترق السهول والجبال ينشر دين الله ويدافع عن دين الله. تصورت شخصا جمع بين البساطة وقوة الروح، بين الحلم السديد والنظر الثاقب، لا يطلب ملكا ولكن الملك يطلبه، لا يعمل لسيادة ولكن السيادة تجبو اليه فيتصرف في الملك والسيادة لا كما تشاء اهواء انسان لا يهتم الا بنفسه ولا يعمل الا وراء ارضاء نزعائه، ولكنه يتصرف فيهما بروح سامية تعمل لغاية سامية في هذه الحياة كانت وستكون انموذج الاجيال المقبلة ومثلا عاليا لها تحتذيها فانك اذا ما اتصلت بسيرته تراءت لك شخصية ممتازة في كل شيء، شخصية من هذه الشخصيات التي سعت الى الكمال فوفقت في سعيها واجتهدت ان تنهج نهجا يرضى الضمير ويرضى النفس الهادئة المومنة بالخير والمثل العليا.

سيطر على امبراطورية شاسعة الاطراف ممتدة الجوانب ولكن النفس الامارة بالسوء لم تسيطر عليه ولم تسم اليه فهو لم يشأ ان يسمي نفسه بالخليفة لان هناك ببغداد خليفة وان لم يكن اقوى منه ولا اعظم ملكا من ملكه بل ان ابن تاشفين الورع بعث عييد الله المعافى الاشبيلي وولده القاضي الى الخليفة العباسي ببغداد يرجوان على لسانه ان يعقد الخليفة له الامر على المغرب المتمد

الدهر آية مراكش الفنية، وتكر الاعوام وتتوالى الدول وتتجدد الاحداث والكتبية شاهدة واعية ان الاجيال تمر مر السحاب، وان الفن يشب امدا طويلا ليمهم سير الاجيال الى الانموذج المنشود.

والكتبية قبل ان تشرف على مراكش بعشرات الاميال تشرف عليك فتراها بين النخيل تراقب سيرك وتحرس طريقك، وتؤنسك في غربتك وتواصل خطواتك لكن الكتبية ترغمك ان تنظر اليها وان تتبين جمالها ويخيل اليك علوها ان بينك وبينها مسافة تجتاز في ساعات ولكنك تسير وتسير دون ان تحظى بالوصول اليها فتقف تسائل نفسك عن هذه الاحساسات التي تغمر روحك وانت تنظر اليها، احساسات لا تدرى مصدرها ولا مكانها من نفسك ولكنها تتصل بهذه القرون الماضية التي انسلخت والكتبية قائمة البنيان تراقب ذات اليمين وذات الشمال وتلفظ كلمات الله العليا خمس مرات في اليوم فتضيء على تلك السهول والجبال موجة من موجات الحق والجلال، ويتوجه المسلم الى القبلة خاشعا متعبدا ويختلي بنفسه امام ربه مدة من الزمن يتناسى فيها هذه الدنيا وصراعها المر ويفتح قلبه الى الدور الرباني فالكتبية منارة نهدي البشر الى عبادة رب البشر، منارة ترمز الى وحدانية هذا الصانع المبدع وتحيي في قلب المسلم عناصر الخير وتذكره بما عليه من واجبات وماله من حقوق في هذه الحياة وفي حياة الغد القريب. فسلام على منارة تنير طريق الحق ليتم وتكشف طريق الظلام ليجتنب، وسلام على روح منيئها الذي شيدها فاحسن تشييدها وبث في اجزائها من عناصر الايمان ما بقى هذه الاحقاب الطويلة يعبق شذاه على اطراف البلاد المراكشية فيقوى عزم الامة لتسير في طريق الهدى وتبتمد من الضلال.

هذه هي الاحساسات التي امتلكت علي مشاعري

تحية المغرب الجديد

في سنته الثانية

وردت الينا بمناسبة افتتاح السنة الثانية عدة تهاني ثرية وشعرية من انصار المغرب الجديد الافاضل ونحن نشكر حسن تقديرهم ونبل عاطفتهم ونشر فيما يلي نبذة مختارة من قصيدة بعث بها اليها مغرم بالمغرب الجديد

الروض زاه والطيور تفرد
والليل يدبر والظلام يبدد
«أم الكواكب» أقبلت في موكب
فقفوا ارقبوها للسعادة تنشد
وارنوا اليها شمس أفكار بدت
تحيي القديم منظما وتجدد
وصلت على رغم الانوف الى الذرى
وسمت بها اوطانها والمحتد
والقوم اذ بزغت لأول مرة
عجبوا ولا قوها بما لا يحمد
فلئن يجازوها باعراض فقد
مرت تغالب ما يعوق ويقعد
نجتاز مرحلة الصراع وبعدها
نجيا حياة العالمين ونسعد
في ذمة التاريخ ما صنع الالى
ذهبوا وكان لهم حديث يشهد
وتراثهم ضمن البلى فمتى يغا
ث ويحتويه لنا مكان اسعد
«أم الكواكب» أنقذيه لعله
يوما سيبدو زاهيا وبصعد
وادعي الى هذا الصنيع فإنه
يخطوبنا - رغم الونى - ويمهد
واجى الفنون من الضياع فإنها
ذخر القدامى للبنيين مقيد
إنا عليك نعلق الامال يا
أم الكواكب والالاسينجد مم. الجنبى

من الجزائر الى طنجة وعلى الاندلس.

وهنا يقول صاحب الاستقصا (وانما احتاج امير المسلمين الى التقليد من الخليفة المستظهر بالله مع انه كان بعيدا عنه واقوى شوكة منه لتكون ولايته مستندة الى الشرع وهذا من ورعه رحمه الله)

بل ان هذا لاعظم ما يتصور ان يصدر عن انسان تهيأت له كل اسباب الجاه والسلطة فلم يغفل عن مصيره ولم يشأ ان يتناسى تصرفات الدهر والاعيبه، ولم تغره المظاهر مهما عظمت ومهما اتسعت، بل كان زاهدا في تلك المظاهر لا يتمتع بما يتمتع به الملوك من زينة وبنين واظهار صولة وباس، بل كان يكتفى عن كل ذلك براحة يشعر بها تغفل في اعماق نفسه فيتلمسها في لين وخضوع لرب صولته هي المرجع الوحيد الدائم.

وهكذا مشى ابن تاشفين اليوم بسيط كل البساطة عظيم كل العظمة؛ بسيط حيث لا بهرجة ولا اتباع، عظيم لانك تشعر عندما تقف امام جديته انك امام شخص يضمن الزمان بمثله فيتولاك الخشوع وتتولاك رهبة الجمال وتطلق تسبح بحمد الله تعالى.

ولكن لا تمر لحظات وانت امام قبره حتى تشعر بحزن ينتابك في اغوار نفسك اذ تتساءل ايجهل الوسط المغربى شخصية هذا النائم هنا فلا يهتم بمقره كما اهتم بقبور الاخرين؟ اترانا ننفذ رغبتنا حيث ندعه يموت زاهدا كما عاش زاهدا؟ ولكن ليست هذه الرغبة مما تنفذ بل ان نحن اهتمنا بمقره وأظهرناه عظيما فليس معنى ذلك الا اننا نمجد شخصا لم يعش لنفسه وانما عاش لمثله العليا.

سعيد ميمى

صدر الجزء الاول

من الانيس المطرب بروض القرطاس

اطلوه من سعيد ججى تلفون 71.46 سلا (المغرب)

حركة فطيرة في تاريخ المغرب الوطني

II الحركة الصوفية

في المغرب

انضم المؤسس السعدي⁽¹⁾، محمد القائم بامر الله الى شيوخ الزوايا ومنهم كان يرجو الخير، فأعانوه على امانيه الكبيرة، وبإيموه بقربة «تدسى»⁽²⁾ السوسية ووقعت بينه وبين البرتغال في «فتت» معركة قاتل فيها بصوفية سوس وانتصر⁽³⁾ على البرتغال، فتيمن به «الشيخ» وعضدوه، وهاجم بهم الوطاسيين في معارك طاحنة، وصعد العرش المغربي على آكام من رؤوس المتصوفين وبقوا قوائم العرش السعدي، وكانت العقيدة الصوفية في هذا الحين تسع كثيرا من الخيالات، وفي ذلك يؤلفون، وبذلك يتحدثون ايضا.

كان نفوذ الزوايا، قويا في حكومة السعديين، ولكن هاذ القوة كانت تختلف باختلاف الملوك: كان الغالب بالله رجلا «الاهياء» فكان يحترم «الشيخ» ويذهب⁽⁴⁾ مرة ليلبحث عن شيخ طرقي يكون وسيلة بينه وبين الله ويسمع باحمد بن موسى فيذهب راجلا ليزوره، ويسأله ان يمهد له الملك في غير طعن ولا ضرب ويدعو له ابن موسى فيستجيب الله دعاه. وكان ابو عبد الله محمد الشيخ على النقيض من هذا: كان «سياسيا» محنكا، يقدر الامور مقاديرها، وكان يشعر بخطورة الطرقيين على عرشه، وكان يريد ان يستقل عنهم، ويسلبهم الامتياز الذي منحتهم اياه الظروف ايام تكوين الدولة، وكان يتربص بهم الدوائر، ويتحين لهم الفرص. حتى⁽⁵⁾

اذا تهيأت له مقاومتهم، اشعل عليهم حربا عوانا (958) وخرب زاوية عبد الله الكوش، ونفاه الى فاس، وكان يمر أكش، وخرب زوايا غير هذه. ونفى وقتل رجالا

(1) من 6 زمة (2) قرب تارودانت زمة من 17 (3) المصدر نفسه.

(4) زمة من 45 المصدر نفسه (5) زمة ايضا من 38

آخرين، وكانت السياسة اول الامر تفرض عليه ان يلقي امامهم بمشكل، ليبرر تصرفاته فيهم، فكان⁽¹⁾ يطالبهم بودائع «مريضية» ويتهمهم بالخيانة فيها. وفي الواقع لم يكن يحارب فيهم الا نفوذهم المتين في الشعب، ولم يكن يحارب فيهم الا عدو عرشه اللدود. هذه الحركة التي قام بها محمد الشيخ اضعفت من نفوذهم لا بالاضافة الى السياسة الداخلية فحسب، بل ايضا بالاضافة الى صميم الشعب المغربي وكيفيته الاجتماعية.

وشيء آخر له اثره في اضعاف نفوذهم في هذا العصر، ذلك ان التاريخ يحدثنا «ان عبد الملك كان يتربى⁽⁷⁾ بنزي الاتراك، ويقلدهم في جميع شئونه الخاصة» والاتراك انفسهم... وكانوا يخالفون المغرب في تقاليد وروحه الاجتماعية طبعاً - خالطوا الشعب المغربي، واثروا فيه تأثيرا ظاهرا، فتكونت بذلك حركة «تجديد» وكان زعيمها كما قلت هو السلطان، ولكن هذا التجديد اسخط كثيرا من المحافظين⁽⁸⁾، فكرهوا السلطان من اجله كان يرمي هذا التجديد في الحكومة الى صبر الادارات الرسمية والجنود صبغة تركية في مظاهرها، ويرمى في الشعب الى ان يسلك نظام «الموضنة» في ظواهره وفي تقاليد، ويرجع هذا الميل في نفس عبد الملك، الى انه نشأ مع الترك، وعلى⁽⁹⁾ ذراعهم اعلى العرش، ولئن كوفجت هذه الشورة في عصر عبد الملك، فقد اثرت في التصوف واطعفت من نفوذ في الحواضر.

يقول المؤرخون ان عبد الملك كان يرحب بهذه الحركة التجديدية، ولكن المغاربة كان يسخطهم هذا الترحيب، فقد كانوا يرون انفسهم امتن ايمانا، واكثر احتسابا، واشد تلبية لدعوى الله من الاتراك. وكان الاتراك، في نظرهم، اشد اعتدادا بالدنيا وزخارفها

(6) من 39 زمة (7) من 70 زمة (8) من 104

(9) من 56 المصدر نفسه

معرض الكتب

تاريخ المرونة السعدية

ظهر في عالم المطبوعات كتاب تاريخ الدولة السعدية لمؤلف مجهول نشره جرج كولان احد مدرسى معهد الابحاث المغربية العليا بالرباط. وهو كتاب يقع في 112 صحيفة، طبع طبعا لاباس به لم ينج من اغلاط، وينقصه التعليق الذي اعتدنا ان نرى كبار المستشرقين يحلون به جيد الكتب العربية التي ينشرونها.

الان الناشر لهذا الكتاب صدره بمقدمة وجيزة ذكر فيها علة نشره، وعرف بالمؤلف وبالنسخ التي اعتمدها. اما علة نشر الكتاب فهي فيما يراه ناشره «أن جميع هؤلاء المصنفين لامهات الكتب التاريخية فيما يتعاق بالدولة السعدية قد صنفوا والقوا في نفس ايامها... ومراعاة للدولة الحاكمة لم يصرحوا بالحق في شانها... ولم يتعدوا مدحها بالمحامد التي هي شطر من حياتها فقط... ولكن من حسن حظ التاريخ انه اعتنى مؤلف مجهول الاسم في الكشف عن الشطر الاخر... وان بالغ في الطعن فلا أراه ابتعد عن الانصاف والاعتدال بونا اشجع مما ابتعدوا (على لغة البراغيث) به عن الحق المادحون الشاكرون» ثم زعم حضرة الناشر ان هذا المؤلف مكناسي الاصل وانه من بقايا بنى وطاس، وعرف بالنسخ التي اعتمدها فقال: «ان اولها اليوم ملك لبعض أدباء سلا»

ونحن نرى انه لا يجهل ان تكون علة نشره للكتاب هي كونه تعرض لجانب من الطعن في الدولة السعدية ومبالغته في ذلك، بما ربما خرج عن الحقيقة والامانة التاريخية، والاليق بالناشر المنصف ان يذيع من الكتب ما اتصف بالنقد المنصف، وليس ذلك بقليل في الخزانة العربية مع ان هذا المؤلف المجهول الذي استحق اعتناء

الفانية، واكثر تهافتا في بسط سلطانهم على الشعوب. وكان المغاربة يتألمون لشكوى التونسيين والجزائريين، مما يلاقون من اضطهادات ممضة. فكان التركي لذلك ليس رجلا كاملا، لانه ليس رجلا روحيا. ولكن الشعب لم يكن كله يرى فكرة الروح، بل منهم من يحتقرها ويراها مرضا اجتماعيا تجب محاربتها، فهو يحاربه ويجهد في المحاربة. وهؤلاء هم الذين وجدت فيهم حركة التجديد مرتما خصيا، واضعف فيهم التحاكيك التركي - وفي الشباب بنوع خاص - ذلك النفس الذي يجب فضيلة الزهد واحتقار العالم المادى. والثورة على التقاليد هي مظهر من مظاهر الاعتداد بالحياة والشغف بجمالها المحبوب، وهي - في الوقت نفسه - مظهر من مظاهر ضعف النفود الصوفي ايضا.

ويشكر المؤرخون⁽¹⁾ المنصور لانه لم يكن يتعصب لتقاليد الاثراك في حكومته، ولم يكن يتغالى تغالى جده عبد الملك، فمزج بين عادتين مختلفتين، وكانت دولته، او الامة في عصره بتعبير اصح، شيئا بين المغربى والتركى وهي معجزة المنصور عند المؤرخين، وفي الحق ان المنصور الذهبى، لم يكن يعترف للاثراك بشيء، وان تأثر بنظمهم بعض التأثير، ولكن الامة قد اخذت منها حركة التجديد مأخذا، فتلونت بلونين مختلفين، وتأصلا فيها وكانا على اظهر ما يمكن في نظم الادارات الحكومية. وكان عبنا ان يقاوم المنصور هذا التيار. ومن جراء ذلك كله خفت ذلك الصوت المتهدج - صوت الشيوخ - ورؤساء الربط - فلا يكلم الناس الا همسا، وكان تقديس الناس... كما يحدثنا ابو محلى - غير مجتمع على هذا الصوت.

مراكشى عبد الله بن ابراهيم

(يتبع)

(1) ص. 104 نرمة (2) ص. 102 (3) المصدر نفسه

فقهاء مكناس، وتأليف مؤلف لم يعرفه الزباني، هذا ما يقتضيه صريح العبارة، إذ لو كان مؤلفاً لبعض فقهاء مكناس لما قال الزباني لم اعرف مؤلفه. ثم على فرض ان هذا الفقيه المكناسي هو نفس المؤلف فمن أين للناشر ان هذا الكتاب هو نفس الكتاب الذي عثر عليه الزباني وما لنا وللرجم بالغييب. واطن ان الناشر لم يتعد في مطالعة الكتاب الورقة الثانية التي بها مكناسة امنها الله اذ لو بلغ الى ص. 58 لوجد فاس امنها الله، ولو تعداها الى غيرها لوجد اكثر من ذلك

ثم زعم الناشر ان المؤلف الف كتابه في حدود سنة تسعين والف ايام اهل النزوية الدلاءية واطن ان الناشر قد جازف بسنين عديدة في تاخير تأليف الكتاب ليبرر زعمه بأنه لم يؤلف مدة الدولة السعدية كما الف سائر من عداه. ولم يتنبه الى ان الكتاب مشحون بمشاهدات المؤلف اواسط الدولة السعدية، واوضحها ما ذكره في ص 11 عن حضوره بيع ائمة قواد المامون بن احمد المنصور وذلك في سنة 1013 وقد نقلت هذه المشاهدة صدر هذا المقال. وآخر ما ذكره المؤلف في كتابه حوادث سنة 1065 ولم يذكر شيئاً بعدها ولعله انتهى من تأليفه بانتهاه حياته في تلك السنة. واذا كان مميزاً التفتكير سنة 1013 كما يوخذ ذلك من مشاهداته فهو على الاقل ولد في راس الالف او قبلها. ثم انه لا يذكر حادثاً بعد سنة 1065 فالتأليف اذن ختم عند هذا التاريخ الاخير. ومن البعيد ان يتاخر به مؤلفه حتى يشرف على المائة من عمره ثم لا يذكر حادثاً قط مدة نحو أربعين سنة. والعذر للناشر بين حيث انه فيما يظهر لم يستوعب الكتاب، او اراد عمداً ان يجعل تاريخ الكتاب بعد انقراض الدولة السعدية. والحق انه الف زمانها وختم آخر ايامها نحو سنة 1065 وتحت عوامل بعضها وكان لسان حال مؤلفه يقول:

ج كولان وحده لم يبتدع نقد الدولة السعدية وبيان مالها وما عليها، وانما ابتدع السب والفحش الخارج عن مهيع التاريخ. اما نقد الدولة السعدية بانصاف فهو موجود في غير هذا التأليف، وقد اشار الافراني الى تحامل هذا المؤلف المجهول عند الكلام على سيرة السلطان عبد الله بن محمد الشيخ وجعل صدق ما ذكره في عهده. ثم ان جميع من تكلم على الدولة السعدية لم يؤلف في عهدها فقط كما يزعمه حضرة الناشر، ونكتفي بان نقول له ان الافراني كان بعد الدولة السعدية. فليراجع وفيات المؤرخين المغاربة ليتحقق منها

اما تعريفه بالمؤلف المجهول فلانرى انه صادف فيه صواباً، اذ ليس في الكتاب ما يشم منه ان صاحبه من بقايا بني وطاس، ولا كونه مكناسي الاصل، وانما يوخذ من الكتاب انه سكن فاسا حيث انه يصف في كتابه وصف مشاهدة دخول الملوك اليها وقيام الفتن فيها فلا يفوته اسم شخص منها واسم عائلته ومحل سكنائه، كما لا يفوته اسم زقاق وذلك كثير في الكتاب، مع انه لم يذكر فيه قط اسم زقاق من ازقة مكناس، وانما يتكلم عنها. ثم يقول في الصحيفة 11 في عرض الكلام على فاس: «قال المؤرخ المؤلف رحمه الله: وقد شاهدت بعض الحوائج اولهم حيطى اعطوه لنحاج البيازوسيدى علال المرينى كانا مجاورين بالحوائت باننى عشر مائة وخرج فى بدى الدلال بخمسة وسبعين اوقية، وشاهدت ايضا مائتين معمرتين باوانى الودع الخ» وقد غر الناشر كون المؤلف «عند ذكره لمدينة مكناس يتبعها بدعائه امنها الله وليس هذا دأبه كما يقول مع سائر عواصم المغرب» فلو تتبع الكتاب لوجده قال مرتين مكناسة الزيتون امنها الله وقال مرتين فاس امنها الله وفاس صانها الله. ثم غره ما قاله الزباني: «وقد وقفت على تاريخ لطيف لبعض فقهاء مكناسة لم اعرف مؤلفه، فالتاريخ هو ملك لبعض

بريد المغرب الجديد

بين يدي قلم التحرير عدة كلمات ومقالات وابحاث وقصائد يتفضل بارسالها بين حين وحين اصدقاء المغرب الجديد الكرام من مختلف جهات المملكة، ولكن انحصر صفحات المجلة وكثرة موادها المستعجلة تظنرنا التلخيص بدل النشر الكامل والايجاز بدل الاطناب فليعذرنا حضرات المساعدين فالعذر عند كرام الناس مقبول:

ذكرى المولد وكيف ينبغى انه تكوون

هذا عنوان مقال لكتابه حضرة السيد محمد داوود الحمداوى من الدار البيضاء يدعو فيه الى احياء ذكرى المولد الشريف احياء صحيحا بعيدا عن الابطال والخرافات والاغانى قائما على شرح عظمة الرسول صلى الله عليه وسلم وشرح حالة الامة العربية قبله وبعده.

محمد - لتوفيق الحكيم

هذا عنوان كلمة تقريبية لكتابتها حضرة السيد عبد الكريم حجي من سلا قال فيها: «ان الاسلوب الرواى الجميل السدى جرى عليه توفيق الحكيم يجعلك تعتقد انك تقرا قصة جديدة لم يتقدم لها اي اثر فى مخيلتك وقد استوحى قريحته واتانا بفنه البديع، فكان احسن انتاج ظهر فى لغة العرب من نوعه. والرواية التى بايدنا تنطوى على اهم الحوادث التى وقعت للنبى صلى الله عليه وسلم من يوم ميلاده الى الساعة التى لقي فيها ربه. وقد حذا فيها حذو السيرة والحديث واحترم الفكر الاسلامى فلم يتقول شيئا، بل لك ان تقول ان روايته هذه عبارة عن مجموعة احاديث افرغها الحكيم فى اسلوبه الرواى الجميل وسلخها من اسماء الرواة ومادة القول والحكاية، وجعل كل شخص من اشخاص روايته ينطق بما ثبت عنه فى كتب السيرة، فجاء كتابه جامعا بين الفن والتدريس. وانى لا اعتقد ان

اذالم يكن للمرء فى دولة الفتى * عطاء ولا اخذ تمنى زو الها
ونلاحظ هنا ان الاستاذ ليفى برفنصال مدير المعهد سالفا كان عشر على نسخة من هذا الكتاب عند المؤرخ الشهير السيد محمد بن علي السلاوي، وعرج عليها فى كتابه «مؤرخى الشرفاء»، وسماها بمجهولة المؤلف الفاسية وعلق عليها تعليقا مسهبا وانفصل على ان مؤلفها فاسى كتبها بفاس، واراد ان يسجل فيها تاريخ الدولة السعدية بانتقاد وتحامل مع تاريخ مدينة فاس على ذلك العهد. وهذه النسخة هي التى ذكر الناشر كولان أنها لبعض ادياء سلا كأنه لا يعرفه، وذكر ان خطها مندمج قريب من المختزل، والواقع ان خطها ليس بمندمج ولا بمختزل بل خطها تام الا انه ردى، فى الجملة فليراجع فى الورقة التى نشرها ليفى برفنصال من هذه النسخة فى كتابه فتوغرافيا. ولم انر لماذا لم يعرج الناشر على وجود هذا البحث فى كتاب ليفى، مع انه عرفه حقا وذلك انه ذكر آخر المقدمة وجود صورة ورقة من النسخة السلاوية ضمن هذا البحث بكتاب ليفى، وقد استعان به فى وضع مقدمته، ولكن دون ان يستسلم اليه، ولو استسلم اليه لنجانم بعض الاغلاط، ولو اعترف باستعانت به لكان حافظا للامانة

وينبغى تنبيه القارىء الى ما فى الكتاب من الاغلاط التاريخية وقلب الاسماء الجغرافية مما يحتاج الى بحث خاص كان من حق الناشر ان يقوم به ونبه فى الختام الى القلق الذى فى عبارة الناشر اول ما افتتح المقدمة اذ قال: «الحمد لله مستماننا من التلف، الذى جعل التاريخ ذكرى السلف وعبرة للخلف، اما بعد الخالق القارىء لا يرجع الذى هنا الا لا قرب مذكور معرفة وهو التلف وقد فتحت الان كتابا فوجدت فى طاعته: «الحمد لله لمهنا البيان، الذى هو زينة اللسان» (ج)

اقرأ المغرب الجديد

ومثل لذلك ببعض اسطوانات فام دموع الحب لعبد الوهاب،
واسطوانات راتبة التونسية وسعود الوهراني، واخيرا
دعا بالحاح الى وجوب تطهير المذيع المغربي من كل اذاعة
تخالف الاخلاق والفضيلة، ووجوب تخصيص قسط وافر
من ساعاته لاذاعات الادباء والمفكرين المغاربة
أدرك بنيك!

وصلتنا من آسفى قصيدة شاعر رغب منا اخفاء اسمه
تحت هذه الحروف: م. ع. ر. وهى فى مدح الجذاب
المحمدي عليه السلام تقتبس منها الايات الآتية:

يا ايها القمر المثل السارى	مهلا ففى ذاك السن اوطارى
انت الانيس فلا تب عن هائم	فى عالم الاوجاس والاسرار
يرنو اليك بمقلة لا ترعى	عن دمعا التساقط الدرار
مهلا كلانا ساهر فى ليله	من مؤنسى ان غبت عن ابصارى ؟
النور فيك شعاعه مترقرق	فلتملا الارضاء بالانوار
وسنا «الرسالة» من سنائك بارز	فاقم معنى ذكرى رسول البارى
فى كل عيد للقائد ضجة	من كل واد بالصراخ الطارى
لم يبق الا القول فيما بيننا	لما فقدنا همة الاحرار
فالشرق وهو بلاد كل رسالة	وفضيلة قد لان للاقدار
يا بهجة الدنيا! وهل من رجمة	فالقوم قد رجعوا الى الاوزار
ادرك بنيك فتومك الا مجاد قد	ذهبوا مع الارزاء فى الاخبار

مصنع الطرابيش الوطنية لصاحبه احمد غطيس

- فيه اجود الطرابيش الوطنية بكل انواعها -
اقصدوه تجدوا البضاعة الجيدة والتمن الرخيص
والمعاملة الحسنة - الخرازين - تطوان

محل تجارى

لصاحبه محمد المكى عبد الوهاب - القردارين عدد 20
به انواع المنسوجات الصوفية والقطنية والحراير المتنوعة
اقصده تجد ما يسرك ويرضيك

احمد بلقات

حـ فى حانوته بالسوق الفوقى

طرابيش مختلفة تقاشير من حرير وخيط وغيرهما
صابون جيد على اصناف متنوعة
لصاحبه احمد الشورى بالصياغين

وزارات المعارف للدول الاسلامية سنقرر هذا الكتاب
فى برنامج التعليم الثانوى، فهو اهم فى نظرنا من روايات
مولير وشكسبير لانه شىء فنى متقن متصل بحياتنا
وعقيدتنا الاسلامية»

مول الادب فى بلادنا

هذا عنوان كلمة لكاتبها حضرة السيد احمد بن عبد
السلام الريفي بكلية القرويين يدعو فيها اصحاب
الثروة من المغاربة الى تخصيص قسط من اموالهم للنشر
والطبع، ورجال الفكر منهم الى التأليف والابتكار،
ويدعو اولى الامر الى تشجيع الادب والسماح بعقد
المؤتمرات الادبية النافعة

مول جامعة القرويين

هذا عنوان كلمة لكاتبها حضرة السيد عبد الله بن
العباس الجرارى من الرباط ضمنها قطعة نشرتها مجلة
«الهلال» المصرية فى نهاية مجلدها الاول الصادر سنة
1315 نقلا عن بعض علماء روسيا ومما جاء فيها: «ان
اقدم كلية فى العالم ليست فى اوربا كما كان يظن بل
فى افريقيا فى مدينة فاس، اذ تحقق بالشواهد التاريخية
ان هذه المدرسة اسست فى الجيل التاسع للميلاد وهى
الكلية الوحيدة التى كان يتلقى فيها الطلبة العلوم السامية
فى تلك الازمنة، ولذلك كان الطلبة يتواردون عليها
من انحاء اوربا وانككترا للانخراط فيها مع الطلبة
الطرابلسيين والتونسيين والمصريين والانديليين
وغيرهم الخ»

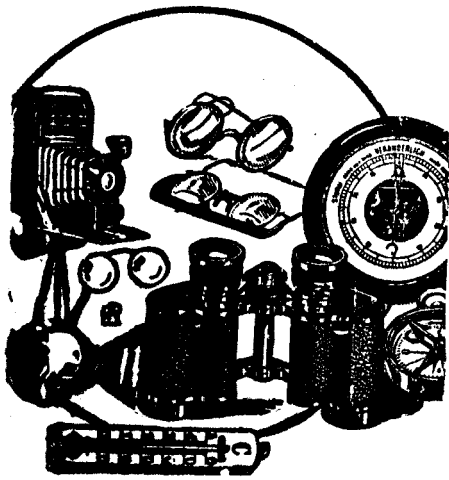
مفسدة بعب دروها

تحت هذا العنوان بعث الينا حضرة الكاتب الجرارى
نفسه كلمة اخرى يبدى فيها عدة ملاحظات على اذاعات
«المذيع المغربى»، وينتقد بالخصوص الاغاني
المريضة التى يلزم ان تبعد عنها اسماع مخدرات البيوت
والنشا الجديد، لما تؤدى اليه من آثر اجتماعية فاسدة،

بايضا اخوان Baeza Hermanos

شارع الكردينال سيسنيروس رقم 9 أمام البريد
كافة ادوات البناء الاسمنت الخشب الحديد
جميع الاشغال الحديدية

Cardenal Cisneros No. 9 Frente a Correos y Telegrafos
Materiales de Construcción, Cemento, Maderas, Hierros, Ferrería en general



اقصدوا لشراء النظارات بكافة انواعها

كارلوس سكوپ

النظارات الحامل لشهادات الفن
زنقة المصلى القديمة رقم 41 تطوان

معهد النجارة بالصياغين
لصاحبه احمد الشواري

مستعد لصنع كل امور النجارة: ابواب - طيقان -
كراسي - اثاث دقيق الصنع للبيوت الرفيعة

محمد وعبد القادر الشمشوع

تلفون نكرة 16 ونكرة 376

عندهما كافة الادوات البنائية - اللوسا - الزجاج
- الحديد - الاسمنت - البومبات - النزنك - البرنيز -
الطلاء - لاسمات - الآلات والمواد الكهربية

خوان روسو Juan Rosso

زنقة خواكين كوسطا رقم التيلفون 416

عنده جميع ادوات البناء

ممتاز بجلب اسمنت ديكرهوف

Calle Juaquin Costa Telefono 416 Materiales de Construcción, Cemento Dickerhoff

نادى مرتيل

ستفتح جمعية الطالب المغربية ناديها بشاطئ مرتيل
طيلة فصل الصيف مبلغ الاشتراك فيه 15 بسيطة عن الفصل كله
مطعم - مقهى - مكتبة - بيوت - عشرة للاستحمام

محمد

المرابط واخوه شارع القزدارين رقم 48

عندهما الثياب القطنية والصوفية والحريرية والجلاليب
والكسي وصوف الطرايش والجواريب والمصنوعات
الشاحية - اقصد محلها يجد ما يسرك

بن عطار BENATAR

زققة الجمهورية نمرة 20 - تليفون رقم 352

- اقمصة - ادوات السفر - بضائع صالحة للهدايا - عطور وطيب -

اوجد بفرعه «الرياضة الجديدة El Nuevo Sport» سائر الادوات الرياضية

للتنس والكرة والصيد البرى والبحرى

عنوان هذا الفرع شارع 14 ابريل فاقصدوه تجدوا ما يسركم

محمد ابعيلش التجينى Mohammed Bailich Teyini

ادوات البناء اسمنت خشب حديد

معمل النجارة

باب العقلة تلفون المنزل 21

تلفون الادارة 244 صندوق البريد 27

مدينة فيينا CIUDAD DE VIENA

زققة محمد الطريس قرب او طيل ناسيونال - تلفون 321

موبليات اقتصادية بديعة - زرابى واروقه - اوانى من الصينى

والزجاج - ادوات ضرورية للمكاتب والاوليات وغيرها

Muebles de Junco - Tapiceria y co-

rtinajes Vajillas de Loza y Cristal

Instalaciones Completas de Oficinas

احذية اورىكا

CALZADOS EUREKA

تطوان - طنجة

الشن محدد والبضاعة جيدة

الاتقان واللطافة

ابىريكا شركة محدودة

La Ibireca Sdad. Ltda.

المصانع المتحدة

للمبردات وما يتصل بها

شارع مورو فيسكايانو تلفون 193

اسرايل كارسينطى وكبانيته

مخزن المنسوجات المغربية

يبيع بالجملة والتفصيل

زققة الحاج احمد الطريس نمرة 94 بتطوان